

PROVINCE DE QUÉBEC

MUNICIPALITÉ DE NOTRE-DAME-DE-L'ÎLE-PERROT

Procès-verbal de l'assemblée régulière du Conseil municipal de la Municipalité de Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, tenue mardi, le 10 juillet 2001 à 20h45, au Carrefour Notre-Dame, 1300, boulevard Don-Quichotte, Notre-Dame-de-l'Île-Perrot, Québec, sous la présidence de Monsieur le Maire, Michel Tartre.

Étaient présents: monsieur le maire, Michel Tartre, mesdames les conseillères, Lynn Legault-Niemi et Gisèle Péladeau, messieurs les conseillers, Jacques Sirois, Daniel Lauzon et Benoit Aumais, ainsi que la directrice générale, madame Manon Bernard.

Absente pour cause : Madame la conseillère, Micheline Lévesque.

PÉRIODE DE RECUEILLEMENT

2001-07-150 APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi, appuyé par le conseiller, Jacques Sirois et résolu d'approuver l'ordre du jour en y ajoutant le sujet suivant : Pavage de stationnement – parc des Mésanges.

ADOPTÉE

2001-07-151 APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU 12 JUIN 2001

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par la conseillère, Gisèle Péladeau et résolu d'approuver le procès-verbal de l'assemblée régulière du 12 juin 2001, tel que présenté.

ADOPTÉE

2001-07-152 APPROBATION DE LA LISTE DES COMPTES PAYÉS DE JUIN 2001

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par le conseiller, Jacques Sirois et résolu d'approuver la liste des comptes payés du mois de juin 2001, au montant de 187,882.66 \$.

ADOPTÉE

2001-07-153 APPROBATION DE LA LISTE DES COMPTES À PAYER DE JUIN 2001

Il est proposé par la conseillère, Gisèle Péladeau, appuyé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi et résolu d'approuver la liste des comptes à payer du mois de juin 2001, au montant de 442,942.16 \$.

ADOPTÉE

2001-07-154 DÉPÔT DU RAPPORT – ÉTAT DES REVENUS ET DÉPENSES

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par le conseiller, Jacques Sirois et résolu que le conseil municipal accepte le dépôt du rapport de l'état des revenus et dépenses jusqu'au 30 juin 2001.

ADOPTÉE

2001-07-155 **DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE – 2001-00005, 22 CROISSANT PÉLADEAU**

Attendu que le comité consultatif d'urbanisme a étudié la demande de dérogation mineure no. 2001-00005 à l'effet d'autoriser l'implantation d'une clôture à 1,5 mètre à l'extérieur de la ligne de construction avant du bâtiment principal;

Attendu que le conseil a pris connaissance de l'avis donné par le comité consultatif d'urbanisme l'informant que la dérogation mineure devrait être acceptée;

Attendu que la parole a été donnée à toute personne désirant se faire entendre;

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi et résolu d'accepter la demande de dérogation mineure no. 2001-00005.

ADOPTÉE

2001-07-156 **CONTRAT DE TRANSPORT PAR AUTOBUS AUX CAMPS DE JOUR**

Attendu que le conseil a pris connaissance du certificat d'ouverture de soumissions concernant le service de transport par autobus des enfants participant aux camps de jour;

Il est proposé par, le conseiller Benoit Aumais, appuyé par la conseillère Lynn Legault-Niemi et résolu que le contrat de transport par autobus des enfants participant aux camps de jour, soit octroyé au plus bas soumissionnaire conforme, soit la compagnie J.L. Castonguay inc. pour un montant n'excédant pas 8,902.94 \$ taxes incluses.

ADOPTÉE

2001-07-157 **ACHAT – MODULE DE JEUX PARC DES HIRONDELLES**

Attendu que la municipalité a invité 3 compagnies à soumissionner pour la fourniture de modules de jeux pour le parc des Hirondelles pour un budget de 30,000.00 \$;

Attendu que deux (2) soumissionnaires conformes ont déposé une offre de service;

Il est proposé par le conseiller, Benoit Aumais, appuyé par la conseillère, Gisèle Péladeau et résolu d'accepter l'offre de la compagnie Merlin Multi-Jeux pour la fourniture de modules de jeux du parc des Hirondelles.

Que ladite dépense soit payée à même le fonds "parcs et terrains de jeux".

ADOPTÉE

2001-07-158 **ADOPTION – DEUXIÈME PROJET DE RÈGLEMENT NUMÉRO 245-26 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NUMÉRO 245**

Suite à la tenue de l'assemblée publique qui a eu lieu le 10 juillet 2001 à 19h30, il est proposé par le conseiller, Jacques Sirois, appuyé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi et résolu de reporter à une date ultérieure l'adoption du deuxième projet de règlement.

ADOPTÉE

**2001-07-159 DEMANDE DE PERMIS DE LOTISSEMENT – PROJET DOMICILIAIRE
51^E AVENUE**

Il est proposé par le conseiller, Jacques Sirois, appuyé par le conseiller, Benoit Aumais et résolu de reporter à une assemblée ultérieure l'approbation de lotissement situé dans le secteur de la 51^e Avenue.

ADOPTÉE

2001-07-160 VENTE DE GRÉ À GRÉ – LOT 244-439, RUE STOCKER

Il est proposé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi, appuyé par le conseiller, Daniel Lauzon et résolu d'accepter la contre-offre de monsieur Martin Lévesque pour la vente d'un immeuble situé sur la rue Stocker, pour un montant de 5,000.00 \$ plus les taxes applicables, et désigné comme étant le lot 244-439. L'immeuble est vendu tel quel avec garantie quant au titre seulement.

De plus, le conseil mandate Me Jean Desharnais, notaire à préparer tous les documents nécessaires à la transaction. Tous les frais de transaction sont à la charge de l'acquéreur.

ADOPTÉE

2001-07-161 PAVAGE DE STATIONNEMENT – PARC DES MÉSANGES

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par le conseiller, Jacques Sirois et résolu que le conseil autorise une dépense n'excédant pas 20,000.00 \$ pour des travaux de pavage d'un stationnement situé au parc des Mésanges. Qu'un montant de 10,000.00 \$ soit pris à même le fonds parcs et terrains de jeux et que 10,000.00\$ soit pris à même le surplus libre.

ADOPTÉE

2001-07-162 DÉPÔT DES RAPPORTS INTERNES ET CORRESPONDANCE

Dépôt des rapports du département de la Gestion du territoire – juin 2001.
Dépôt du rapport informatif des services communautaires – juin 2001.
Dépôt du rapport de la bibliothèque Marie-Uguay – juin 2001.
Dépôt du rapport des activités du service de Police – mai 2001.
Dépôt des rapports d'activités du service de prévention d'incendie – mai 2001.

ADOPTÉE

2001-07-163 LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE

Il est proposé par le conseiller, Daniel Lauzon, appuyé par la conseillère, Lynn Legault-Niemi et résolu de lever l'assemblée à 21h30.

ADOPTÉE

Manon Bernard
Directrice générale

Michel Tartre
Maire

/mw
